

VF.../N



VF.../A



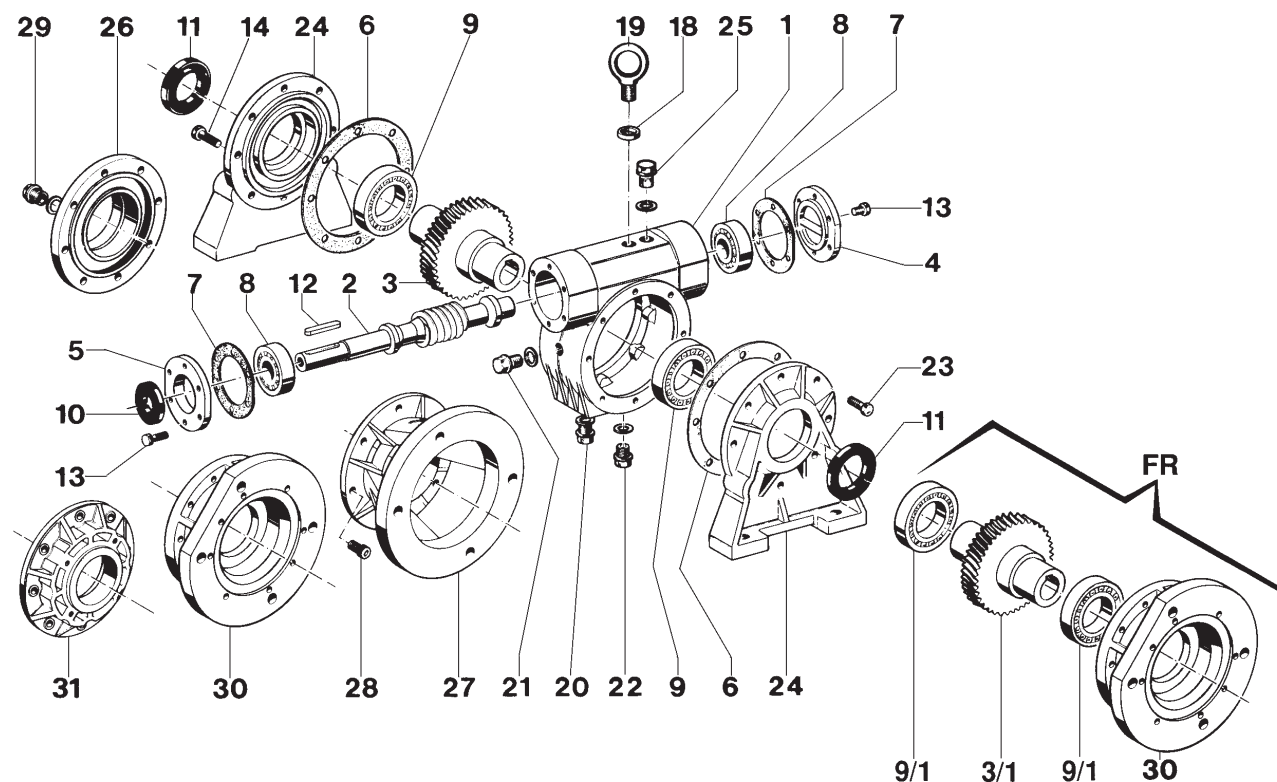
VF.../F



VF.../FC



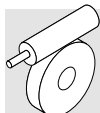
VF.../P



Cuscinetti Bearings Roulements Kugellager Rodamientos	VF...				
	86	110	130	150	185
8	30306 30x72x20,75	32306 30x72x28,75	32307 35x80x32,75	32308 40x90x35,25	32309 45x100x38,25
9	6010 50x80x16	6012 60x95x18	6214 70x125x24	6215 75x130x25	6217 85x150x28
9/1 (solo/only FR)	32010X 50x80x20	32012X 60x95x23	30214 70x125x26,25	30215 75x130x27,25	30217 85x150x30,5

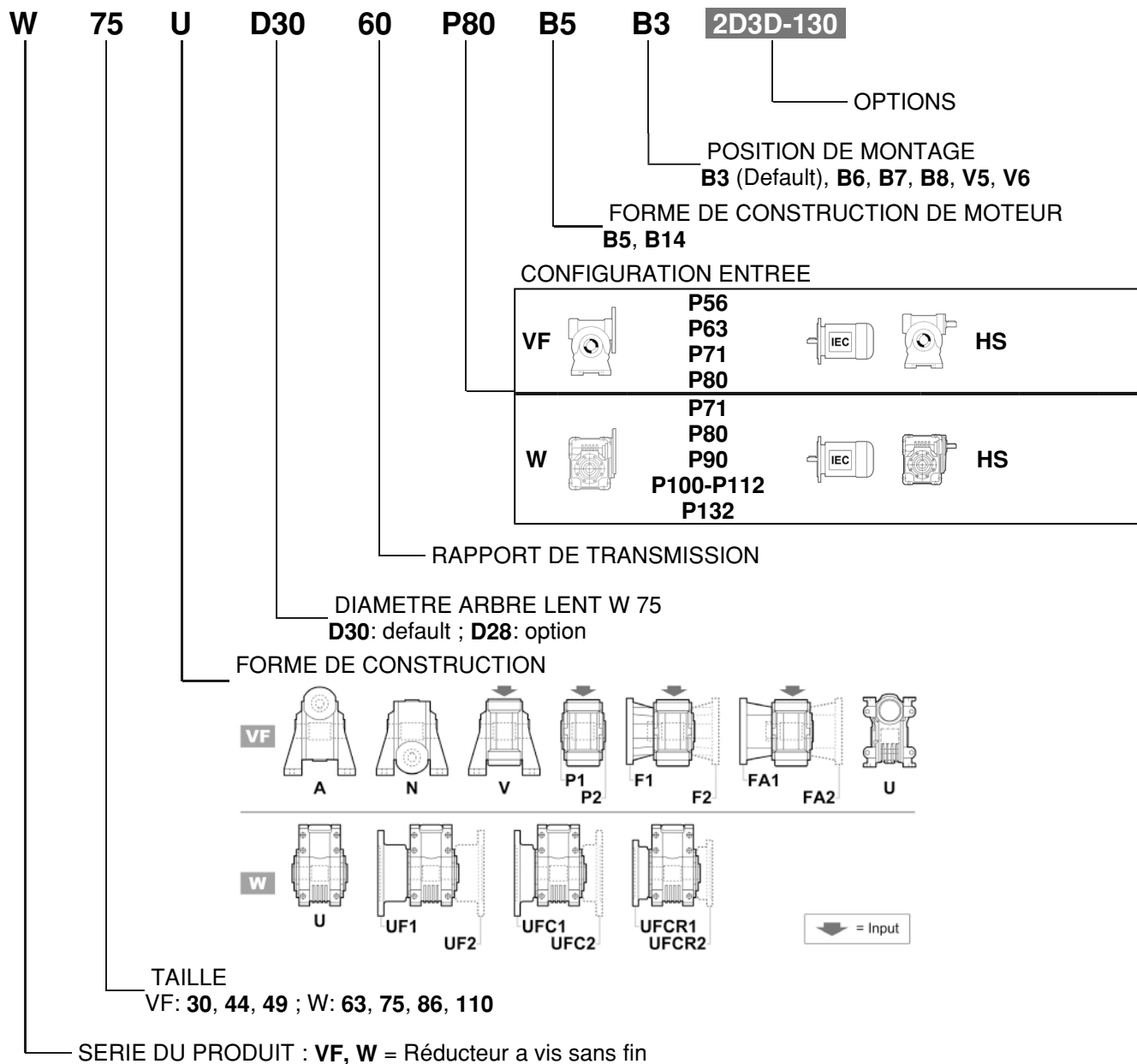
Anelli di tenuta Oilseals Joint d'étanchéité Simmerringe Retén	VF...				
	86	110	130	150	185
10	30x62x7	30x62x7	32x62x7	40x72x7	45x80x10
11	50x65x8	60x85x8	70x100x10	75x100x10	85x110x12

	VF...	N.	Denominazione	Description	Dénomination	Benennung	Denominación
N - A - F FC - FR - P	86-110-130 150-185	1	Cassa	Case	Carter	Getriebegehäuse	Caja
		2	Vite senza fine	Wormshaft	Vis sans fin	Schneckenwelle	Vis-sin-fin
		3	Corona elicoidale	Wormwheel	Couronne	Schneckenrad	Corona
		3/1	Corona elicoidale (/FR)	Wormwheel (/FR)	Couronne (/FR)	Schneckenrad (/FR)	Corona (/FR)
		4	Cappellotto di chiusura	Cap	Capuchon de fermeture	Abschlußdeckel	Sombrerete
		5	Cappell. di chiusura per anello	Cap	Capuchon de fermeture	Abschlußdeckel	Sombrerete portaretén
		6	Guarnizione cassa	Gasket	Joint	Dichtung	Junta
		7	Guarnizione cappellotto	Gasket	Joint	Dichtung	Junta
		8	Cuscinetto	Bearing	Roulement	Kugellager	Rodamiento
		9	Cuscinetto	Bearing	Roulement	Kugellager	Rodamiento
		9/1	Cuscinetto (/FR)	Bearing (/FR)	Roulement (/FR)	Kugellager (/FR)	Rodamiento (/FR)
		10	Anello tenuta	Oilseal	Joint d'étanchéité	Simmerring	Retén
		11	Anello tenuta	Oilseal	Joint d'étanchéité	Simmerring	Retén
		12	Linguetta	Key	Clavette	Einlegekeil	Chaveta
		13	Vite a testa esagonale	Hex. head screw	Vis de fixation	Schraube	Tornillo exg.
		14	Vite a testa esagonale	Hex. head screw	Vis de fixation	Schraube	Tornillo exg.
	15	Dado alto	Nut	Ecrou	Nutter	Tuerca	
	16	Vite a testa esagonale	Hex. head screw	Vis de fixation	Schraube	Tornillo exg.	
	130-150-185	18	Distanziale per golfare	Spacer ring	Entretoise	Distanzring	Distanciador
		19	Golfare M14	Eyebolt M14	Anneau de levage M14	Aufhängeöse M14	Argolla M14
		20	Tappo chiusura M14	Screw plug M14	Bouchon de fermeture M14	Verschlußschraube M14	Tapón M14
		110-130 150-185	21	Tappo di livello	Level plug	Niveau	Schauglas
	150-185	22	Tappo di scarico	Drain plug	Bouchon de vidange	Entleerungsschraube	Tapón vaciado
		130-150-185	23	Vite a testa esagonale	Hex. head screw	Vis de fixation	Schraube
N - A - P	86-110-130 150-185	24	Coperchio con piedi	Foot cover	Couvercle pied	Deckel mit Füße	Tapa con piés
	86-110	23	Vite a testa esagonale	Hex. head screw	Vis de fixation	Schraube	Tornillo exg.
	110-130-150-185	25	Tappo di carico e sfiato	Breather plug	Bouchon de charge	Entlüftungsschraube	Tapón de llenado
F	86-110-130 150-185	26	Coperchio di chiusura	Plain cover	Couvercle	Deckel	Tapa
	150-185	27	Coperchio con flangia	Flange cover	Couvercle-bride	Flanschdeckel	Tapa con brida
		86-110	28	Vite a testa esagonale	Hex. head screw	Vis de fixation	Schraube
	110-130 150-185	25	Tappo di chiusura	Screw plug	Bouchon de fermeture	Verschlußschraube	Tapón
29		Tappo di carico e sfiato	Breather plug	Bouchon de charge	Entlüftungsschraube	Tapón de llenado	
FC - FR	86-110-130 150-185	26	Coperchio di chiusura	Plain cover	Couvercle	Deckel	Tapa
	150-185	30	Coperchio con flangia corta	FC cover	Couvercle avec bride FC	Deckel mit kurzem Flansch	Tapa con brida corta
		86-110	28	Vite a testa esagonale	Hex. head screw	Vis de fixation	Schraube
110-130 150-185	25	Tappo di chiusura	Screw plug	Bouchon de fermeture	Verschlußschraube	Tapón	
	29	Tappo di carico e sfiato	Breather plug	Bouchon de charge	Entlüftungsschraube	Tapón de llenado	
P	86-110-130 150-185	31	Coperchio di chiusura	P cover	Couvercle P	P Deckel	Tapa P



2.3 CODE PRODUIT POUR LA COMMANDE

2.3.1 DÉSIGNATION VARIANT REDUCTEUR



2.3.2 OPTIONS DISPONIBLES

L'applicabilité de chaque option est indiquée dans les tableaux des caractéristiques techniques en fonction de la configuration spécifique et du rapport de transmission.

2D3D-160

Le réducteur peut être installé dans les zones 21 et 22 (catégories 2D et 3D).
La température superficielle de l'appareil est inférieure à 160 °C.

2D3D-130

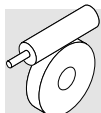
Le réducteur peut être installé dans les zones 21 et 22 (catégories 2D et 3D).
La température superficielle de l'appareil est inférieure à 130 °C.

2G3G-T3

Le réducteur peut être installé dans les zones 1 et 2 (catégories 2G et 3G).
La classe de température est T3 (max. 200 °C).

2G3G-T4

Le réducteur peut être installé dans les zones 1 et 2 (catégories 2G et 3G).
La classe de température est T4 (max. 135 °C).



Quantité de lubrifiant [litres] réducteurs type W							
	i =	B3	B6	B7	B8	V5	V6
W63	7, 10, 12, 15	0.31	0.31	0.31	0.31	0.31	0.31
	19, 24, 30, 38, 45, 64	0.38	0.38	0.38	0.38	0.38	0.38
W75	7, 10, 15	0.48	0.48	0.48	0.48	0.48	0.48
	30, 40	0.52	0.52	0.52	0.52	0.52	0.52
	20, 25, 50, 60, 80, 100	0.56	0.56	0.56	0.56	0.56	0.56
W86	7, 10, 15	0.64	0.64	0.64	0.64	0.64	0.64
	30	0.73	0.73	0.73	0.73	0.73	0.73
	20, 23, 40, 46, 56, 64, 80, 100	0.90	0.90	0.90	0.90	0.90	0.90
	input	B3	B6	B7	B8	V5	V6
W110*	P80...P132	1.50	1.65	1.65	1.90	1.70	1.60
	HS 7 ≤ i ≤ 15	1.50	1.65	1.65	1.90	1.70	1.60
	HS 20 ≤ i ≤ 100	2.70	1.65	1.65	1.90	1.70	1.60

*Les réducteurs W110 et WR 110 configurés pour les positions de montage B3, V5 et V6 seront fournis sans lubrifiant.



Shell Tivela oil S 320

Bouchon de event/remplissage Bouchon de niveau Bouchon de vidange	W 63, W 75, W86	W 110
B3		
B6		
B7		
B8		
V5		
V6		